

## Hs. or. 14955

## Allgemeine Daten

Signatur	
↳ neu	Hs. or. 14955
↳ alternativ	Or. 2017-14955
Typ	Handschrift
Formtyp	Kodex
Bearbeiter	Sobieroj
Eigner	Staatsbibliothek zu Berlin - Preußischer Kulturbesitz
Lizenz	CC BY-NC 4.0
MyCoRe ID	KOHDArabicMSBook_manuscript_00016387
erstellt am	2022-09-26T18:42:39.568Z
letzte Änderung	2022-09-27T16:51:07.151Z

## Inhaltliche Beschreibung und Geschichte der Handschrift

Sprache	Arabisch Türkisch
Schrift	Arabisch
Region	Islamische Welt / MENA-Region
Datum	
↳ Abschrift	Ḍū l-Qa'ḍa 1116/Februar-März 1705
Titel	
↳ wie in Referenz	ar كتاب شرح معدل الصلوة de K. Šarḥ Mu'addil aṣ-ṣalāh
Vollständigkeit	vollständig
Textanfang wie in Hs.	de A (f. 1b): الحمد لله الذي جعلنا من ثلثة نديها لطاعته فاتتديتها [...] اما بعد فلما رايت رسالة معدل الصلوة للعالم الرباني [...] فشرعت في شرحه مع قصور باع
Textende	de E (f. 94a): وعليه مندبل من النور صدق رسول الله وصدق حبيب الله تمت في يوم الاحد بعد الظهر
Kolophon	de auf f. 94a mit Datum der Abschrift
Thematik	Gebet Islamische Rechtswissenschaft
Inhalt	de Kommentar zu Muḥammad Ibn-Pīr 'Alī Muḥyī-ad-Dīn al-Birkawīs (gest. 981/1573; GAL <sup>2</sup> 2/583-6 S 2/654-8; Kaḥḥāla 9/123-4) Mu'addil aṣ-ṣalāh über das Gebet (zum Grundtext s. Ahlwardt Nr. 3529)
Randvermerke / Glossen	de An den Rändern selten kommentierende Glossen (darunter aber mehrere Autorenmarginalien)
Einträge/Stempel	de Es folgen mehrere kurze Texte/Paratexte: f. 94b-96b, K. Mu'āḍ Ibn-Ġabal, mit einer Muḥammad zugeschriebenen Deutung des Koranverses 78/18 (yauma yunfaḥu fī ṣūr) sowie der Datierung 1120/1708-9 f. 98b-101a türkische Darstellung der Einzelheiten des Ritualgebets; die Überschrift lautet: ایمانک تفصیلی بودر Auf f. 102b-106a Auszüge aus rechtlichen Kommentaren zumeist mit Bezug auf Fragen der rituellen Reinheit; ein von derselben Hand geschriebener einschlägiger Paratext beginnt nach Basmallah und Hamdallah mit einem Zitat des Vf. von ad-Durar, wie folgt: اما بعد قول الدرر صاحب الغرر النية اي نفس النية هي الارادة Der Auszug behandelt die dem Ritualgebet verpflichtend vorausgehende Absichtserklärung (nīya); Weiteres zur nīya auch auf f. 109a-b Auf f. 107a türkische Notizen über die Bedingungen für die Gültigkeit des Ritualgebets Ein weiterer Paratext über rechtliche Themen beginnt auf f. 108a wie folgt:

	الحمد لله في البدء والختام [...] ويعد فاعلم ان من احياء الموات ملك Auf f. 110a-b Notizen über die große rituelle Waschung (ğusl) Auf dem Spiegel des Hinterdeckels Türkisches über die Koranwissenschaft
↳ wie in Referenz	de GAL <sup>2</sup> 2/584,9,c.d S 2/655,d – Qawala 1/365

## Personendaten

Verfasser		
↳ Ansetzungsform	ar	ابو بكر الارضرومي
	de	Abū Bakr al-Arḍ(a)rūmī/al-Edrenewī
↳ Anmerkung zur Person	de	lebte um oder vor 1116/1705

## Äußere Beschreibung

Einband	de	Rotbrauner Halblederband; die Deckel mit verwittertem angeschmutztem Papier bezogen, das zum Rücken hin aufgerissen ist und das darunterliegende textile Material sichtbar werden läßt
Beschreibstoff		
↳ Material		Papier
↳ Farbe		gelblich-braun
↳ Zustand	de	fleckig und angeschmutzt
Blattzahl	de	110 Bl.
Blattformat	de	21x15 cm
Anmerkungen	de	Leer f. 97a-b, 101b-102a, 106b Handwechsel auf f. 20b (die erste Hand ist auch die des Schreibers der Paratexte am Ende der Hs.) Rote Hervorhebungen: Überschriften und Überstreichungen
Textspiegel	de	15x9 cm
Zeilenzahl	de	17
Kustoden		durchgehend
Schrift		
↳ Duktus		arabisches Alphabet → Nashḥ
↳ Tinte		schwarz rot